

CBC 電視台以頭條新聞報道有關中國駕照在本省是否合法的爭議。卑詩省運輸廳長斯頓（左圖）對相關問題，僅表示「會確定在卑詩省開車的人士，擁有適當且合法的證件」。

能「有結論難說」。她本來已不敢拿中國駕照開車，但過了幾天無車生活之後，實在受不了，已經恢復在幾天內開車，但現在開車提心吊膽。

本報上週報道治天女皇家驕誓以中國非《聯合國道路交通公約》成員國，所發駕照不被承認後，即積極向卑詩省司法廳及運輸廳提出訪問廳長的要求，先是司法廳認為是運輸廳的管轄範圍，運輸廳又認為是司法廳管轄，兩邊互相推諉，到最後才由運輸廳作出「將與各方尋求解決執法不一問題」的答覆，對於中國駕照是否被承認，並

(Philip Cross) 昨日在溫市中心發表該研究報告，針對能源產業與本國經濟之間的重要性進行分析，指出7大誤解包括：

- 1「能源業對經濟發展影響輕微」；事實是能源業為加國創造約3.7萬個就業職位。
- 2「能源業薪酬待遇低」；事實是業界職位多為全職，待遇優厚。



克羅斯認為民眾對於能源開發存在誤區。  
(呂寒攝)

3「就業機會大多集中在能源豐富地區」；事實是低陸平原占有55%的新增能源崗位。

4「能源業附帶利益傾向於外流」；事實是大部分效益繼續留在本省促進經濟發展。

5「卑詩能源輸出不會出現逾10%增長」；事實是2002年本省能源輸出增長10.9%，2010年則增長10%。

6「能源業無法逃脫繁榮與蕭條的循環」；事實是本省能源出口量比1991年增加1倍。

7「加國未來將依靠產業增值鏈提升而非純能源輸出」；事實是能源業創造的職位比製造業多2倍。

獨立機構「能源作業協會」(Resource Works) 運營經理陳長弘認為，本國能源出口較為單一，發展落後於美國及俄羅斯等國。以本國油沙出口美國為例，因自身貿易渠道狹隘，導致美國需求市場信心十足，將價格壓低至國際市場的60%左右。

他強調，液化天然氣非加國獨有，俄羅斯剛與中國簽署為期30年的天然氣供需協議，如果本國再不重視能源業開發，在中國及其他亞洲市場會被擠壓。

# 大溫地區天氣預測

今天



晴間雲  
5 - 13 °C

4/12  
(六)



晴  
5 - 14 °C

4/13  
(日)



晴  
5 - 14 °C

4/14  
(一)



陣雨  
6 - 13 °C

## 世界部分城市天氣預測

|     | 溫度(°C)  | 概況  |
|-----|---------|-----|
| 卡加利 | -3 - 12 | 多雲  |
| 愛蒙頓 | -4 - 9  | 陣雨  |
| 溫尼辟 | 1 - 6   | 晴間雲 |
| 多倫多 | 4 - 14  | 晴間雲 |
| 渥太華 | 1 - 12  | 晴   |
| 滿地可 | 2 - 12  | 晴間雲 |
| 三藩市 | 11 - 18 | 多雲  |
| 洛杉磯 | 13 - 24 | 晴間雲 |
| 紐約  | 9 - 19  | 陣雨  |
| 香港  | 21 - 24 | 晴間雲 |
| 台北  | 22 - 28 | 晴間雲 |
| 北京  | 8 - 22  | 晴間雲 |
| 上海  | 13 - 17 | 雨   |
| 廣州  | 21 - 28 | 陣雨  |
| 新加坡 | 25 - 30 | 雷雨  |
| 東京  | 7 - 19  | 晴   |
| 悉尼  | 17 - 22 | 陣雨  |
| 倫敦  | 6 - 17  | 晴   |

**訃告**

先夫 廖公社源 (Wille Lin) 香港人不幸  
於二零一四年四月七日病逝列治文醫  
院積閏享壽七十三歲不孝等隨侍在側  
親視含殮遵禮成服謹擇於四月十三日  
(星期日) 下午三時假座科士蘭殯儀  
館 (Forest Lawn Funeral Home, 3789  
Royal Oak Ave, Burnaby) 舉行喪禮

忝屬

宗親戚友鄉世誼  
哀此訃

**聞**

未亡人 廖葉玲珍

長子 逸榮 媳 賴穎賢

長女 蔡黃莉莉 婿 蔡錦好

孫男 君略

孫女 君慧

外孫男 蔡顯揚 外孫媳 方宇立

外曾孫男 蔡建寧

外曾孫女 蔡子寧

**同泣告**

治喪處電話：778-865-1882 Irwin



**傳統殯儀服務**   **不同宗教儀式**  
**代辦遺體寄運**   **禮堂莊嚴寬敞**  
**大型專用車場**   **專業華語服務**



**列治文殯儀館**  
 Richmond Funeral Home Cremation & Reception Centre  
 A Division of Arbor Memorial Services Inc.  
 8420 Cambie Road, Richmond, BC V6X 1K1  
**華語熱線 Tel: 604-273-3748, 604-329-1747**

訃告

先夫嚴董公沛根廣東省廣州市白雲區北村人不幸於二零一四年四月四日下午八時三十八分病逝溫哥華中央醫院積閨享壽八十有七歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇於四月十四日(星期一)上午十一時三十分假座科士蘭殯儀館(3789 Royal Oak Avenue, Burnaby)舉行喪禮出殯歸土卜葬於科士蘭墓園 忝屬宗親戚友鄉世誼哀此訃

聞

未亡人 董周翠顏

孤子 樹均 媳 黃肖霏

賢均 謝少妃

卓均 周麗笄

素均 周沛芝

孤女 琬琮 婿 鄭志強

孫男 欽榮 孫媳 Janet Yamashita

嘉榮

裕榮

裕明

志榮

志彬

志儀

外孫女 月儀

孫女 周靜文

周靜儀

周世儀

鄭寧寧

鄭萍萍

瑋澄

瑋菁

曾孫女

同泣告

治喪處  
電話: 604-322-8627 • 604-375-9898 Nancy

借社交網海報傳單推廣  
華女生反網上欺凌 社區響應

【明報專訊】一個由西溫華裔中學女學生發起的「終止網上欺凌」（End Cyberbullying）活動，通過海報、社交網絡、傳單等向學生及家長傳遞網絡欺凌對青少年身心所造成的危害，得到師生、家長及社區的支持。

配合今年2月26日的反欺凌「粉紅T恤日」(Pink T-shirt Day)活動，西溫 Sentinel 中學11年級華裔女生 Lauren Yip 發起「終止網上欺凌」活動。她表示，網上欺凌屢見不鮮，其中言語欺凌尤為嚴重，自己從小學及中學時期亦曾常被欺凌，所以想採取行動，幫助他人。

Lauren說，人們在網絡世界中應謹慎措辭，減少不負責任的評論，看似隨意的交流可能對他人造成巨大身心傷害。

## 傳達避免及面對欺凌知識

Lauren Yip 在 Twitter 等社交網絡設立帳號，向青少年及家長傳達如何避免及面對網上欺凌的相關知識，並宣傳本地反欺凌活動信息，轉發名人名言鼓勵當事人勇敢說出遭遇，減少網上欺凌行為。

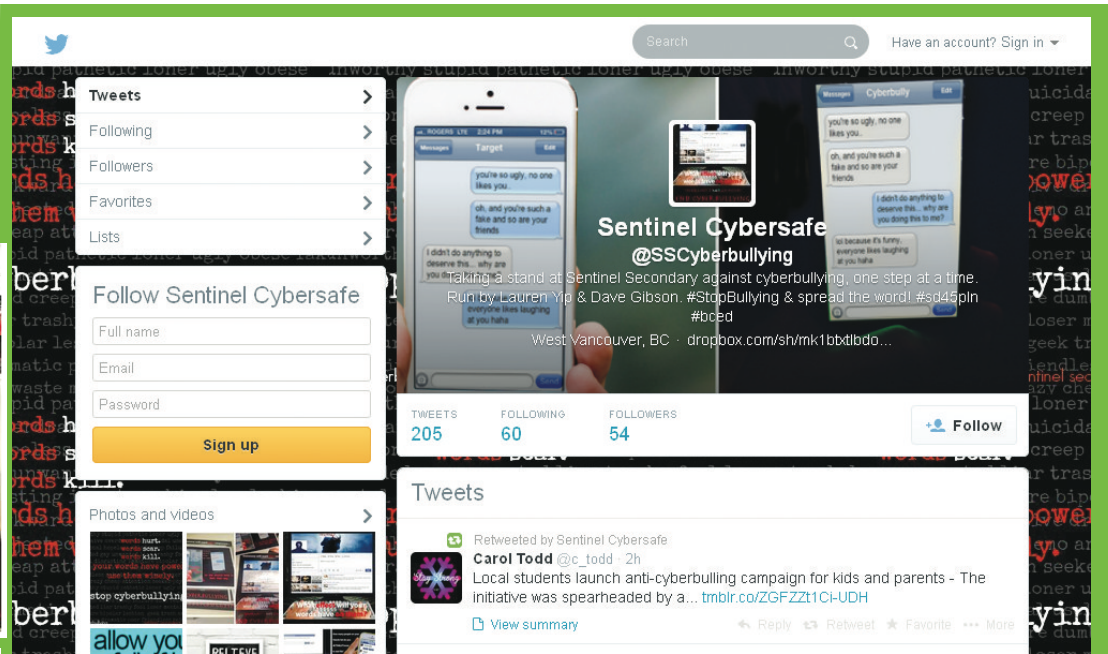
同時，Lauren亦會向社區居民派發傳單，針對家長可能不了解網絡世界，希望家長們多花時間關注子女的網上行為，不要因為不熟悉互聯網而



Lauren 在網頁上展示不久前完成的宣傳海報。  
( 網絡截圖 )

忽略網絡欺凌所帶來的傷害。

高貴林港15歲少女托德（Amanda Todd）2012年10月因承受不住網上欺凌而自殺，托德的母親Carol Todd亦在Lauren的網頁上留言以示支持，



Lauren 在 Twitter 設立的 Sentinel Cybersafe 頁面。

( 網絡截圖 )

並持續轉發 Lauren 發布的反欺凌信息。

Lauren 的老師吉布森 (David Gibson) 表示，沒想到活動迅速擴散開來，並得到那麼多的積極響應。「活動仍處於非常初級的階段，上週才剛

剛完成宣傳海報，但已得到學校、社區、及校區的支持，Lauren 現在信心十足。」

未來，Lauren 計劃邀請嘉賓現身演講，並向家長們提供更多的網絡資源。

# 溫市保樹蔭 擬禁業主砍健康樹

【明報專訊】溫哥華市府職員報告指，一條有18年歷史現行的附例，讓業主毋須提供理由便可申請每年最多砍伐一棵樹木，即使樹木沒有健康問題或構成威脅，而這條附例的漏洞使倡導成為最綠城市的溫哥華，多年來失去逾2.3萬棵健康的樹木，報告建議修例堵塞這漏洞以保護市內樹蔭。

據溫市議會的報告指，領有許可證而被除去的樹木，1996年只有470棵，其中84棵是按每年一樹的附例批出，但到2013年許可證砍樹數目已高達4925棵，是18年前十倍以上，其中1805棵是按每年一樹附例批出。

自1996年起，一共有4.9萬多棵樹被獲准砍掉，而當中2.3萬多棵（約47%）是按每年一樹附

例批出。據市府公園總經理所指，它們都是屬於健康的樹，即直徑有最少八吋的樹木。

報告提及，溫市內樹蔭範圍自1996年起大幅減少，而大部分屬私人物業範圍。即使溫市有大遍城市森林和在最綠城市行動計劃（Greenest City Action Plan）下種下數以千計的新樹，但市內整體樹蔭面積於過去數十年間卻下降。

據市府資料指，在1996年樹蔭覆蓋溫市22.5%土地，但現時這比率只有約18%。即使堵塞上述附例的漏洞和新種更多樹，估計仍需40年時間才可將樹蔭比例恢復至1996年的水平。

建議的修例只准許砍掉有問題，如有病、將枯萎和構成危險的樹木，有關建議最快下周投票決議。



若溫市保護樹木的條例獲通過，只有構成危險或枯萎的有問題樹木才可砍掉。（資料圖片）



煙花匯演冀破 40 萬人出席紀錄。(資料圖片)

參賽國月底揭盅  
煙花匯演 7.26開鑼

【明報專訊】本年度溫哥華煙花匯演日期初步公布，將於7月底開鑼，希望保持甚至打破過往40萬人聚集觀看的記錄，但參賽國家名單則稍後才公布。

溫哥華煙花匯演網站已經刊登出2014年的演出日期，分別是在7月26日（周六）、7月30日（周三）以及8月2日（周六）舉行。英文名字依舊是：Celebration of Light。

據煙花匯演的網站介紹，煙花匯演不僅是溫哥華最大規模的集體活動，而且是世界最大的離岸煙花比賽，可以吸引到高達40萬人在英吉利灣（English Bay）圍觀。該活動的主辦者是非牟利機構溫哥華煙花節協會（Vancouver Fireworks Festival Society）。今年參加比賽的國家名單，將於月底公布。

# 香港民主發展論壇

【明報專訊】溫哥華李柱銘、陳方安生之友會將於今晚7時，在Sunset Community Center（溫哥華緬街6810號）舉辦「香港民主發展」公眾論壇，探討香港回歸17年後，在民主、法治、新聞言論、社會自由、企業機制及教育各方面的進展，論壇免費入場，查詢電話：604-218-1586。

# 護老中心服務講座

【明報專訊】大溫華人柏金遜會定於本月19（周六），上午10時至12時30分，在本那比麗品廣場二樓中信中心舉辦「大溫護老中心服務簡介」國粵雙語講座；由錢梁秀容日間護理中心經理Jenny Lo主講，查詢可電：604-983-8498。

# 數碼照片技巧講座

【明報專訊】加華攝影學會於本月25日（星期五）下午7時至9時，假列治文圖書館二樓工藝室（180-7700 Minoru Gate）舉行「怎樣拍攝數碼照片及有關之技巧」講座，由該會永久會友及名譽顧問馬均耀主持。

馬從事攝影研究及專業攝影數十年，在講座上會展示他個人作品及介紹該會歷史。

講座免費對外開放，歡迎各界人士參加，留

4月9日攪珠結果：0系開出8號；1系開出12號；2系開出20、27號（翻紅）；3系開出32號；4系開出43號。特別號碼17號。

頭獎一注獨得，派七百萬元。二獎兩注中，各派十二萬三千一百多元。三獎九十七注中，每注派彩二千一百多元。

下期彩金估計五百萬元。

0系稍有好轉，1系狀態轉弱，2系保持優勢，3系平平，4系一般。

**測 彩**

本期心水選擇

1 9 10 14 27  
28 33 39 46 47

0系選1和9。  
1系選10和14。  
2系熟選27和28。  
3系選33和39。  
4系選46和47。

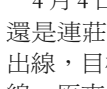
**最近十期開獎號碼**

|        |                        |
|--------|------------------------|
| 3月8日：  | 11 16 18 33 34 35 · 28 |
| 3月12日： | 6 12 14 17 30 49 · 16  |
| 3月15日： | 2 7 11 16 47 48 · 20   |
| 3月19日： | 13 24 28 34 45 49 · 21 |
| 3月22日： | 3 6 12 14 25 28 · 36   |
| 3月26日： | 2 18 35 42 45 47 · 43  |
| 3月29日： | 15 22 25 26 42 43 · 9  |
| 4月2日：  | 9 11 32 36 38 40 · 26  |
| 4月5日：  | 13 16 17 23 27 37 · 3  |
| 4月9日：  | 8 12 20 27 32 43 · 17  |

**最近十期走勢圖**（反白者是特別號碼）

0系 1系 2系 3系 4系

[illegible]



最近五期走勢

## 本期形勢

4月4日 Lotto Max 預測如下：1至9之間冷門8出線，4、5還是連莊，原來目標1、3、7換成7、9；10至19之間15、16出線，目標13、17、19；20至29之間邊門20、目標21連莊出線，原來目標21、27、29換成21、23、29；30至39之間31、目標37和熱門29出線，出線號碼前後都有，這次把目標移到前面的冷門33、盲門34上；40之後輪空，目標40、41不變。

旺門號碼

無

盲門號碼

9 12 14 18 32 34 41 42

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

|    |    |    |    |       |
|----|----|----|----|-------|
| 1  | 11 | 21 | 31 | 41    |
| 2  | 12 | 22 | 32 | 42    |
| 3  | 13 | 23 | 33 | 43    |
| 4  | 14 | 24 | 34 | 44    |
| 5  | 15 | 25 | 35 | 45    |
| 6  | 16 | 26 | 36 | 46    |
| 7  | 17 | 27 | 37 | 47    |
| 8  | 18 | 28 | 38 | 48    |
| 9  | 19 | 29 | 39 | 49    |
| 10 | 20 | 30 | 40 | BONUS |

28 Feb 47

7 Mar 25

14 Mar 49

21 Mar 5

28 Mar 20